



# Vinaroz

AÑO XV

Número 821

Sábado, 16 diciembre  
1972

Depósito legal:  
CS. 33-1958



## El Caudillo recibió al Ayuntamiento acompañado por nuestro Jefe Provincial y Gobernador Civil

El Caudillo recibe el bastón de mando y la placa acreditativa de su nombramiento de Alcalde Honorario de Vinaroz



La Corporación Municipal, acompañada por el Jefe Provincial y Gobernador Civil, en la audiencia concedida por el Caudillo.

VX ORA



**SANTORAL**

Sábado, 16: San Valentín, m.  
 Domingo, 17: San Lázaro.  
 Lunes, 18: San Graciano.  
 Martes, 19: San Nemesio.  
 Miércoles, 20: Santo Domingo de Silos.  
 Jueves, 21: San Pedro Canisio.  
 Viernes, 22: San Demetrio.  
 Sábado, 23: San Juan de Kent.

**PARROQUIA ARCIPRESTAL  
 INTENCIONES DE LAS MISAS DE LA SEMANA**

DOMINGO, día 17. — Arciprestal: 8 horas, libre. 9 h., F. Vicente Bernat y A. D. 10 h., Casimiro Caballer. 11 h., Almas. 12 h., Elvira Baeza Bernad. 18'30 h., Manuel Mir Monzó.  
 LUNES, día 18. — Colegio: 7'30 horas, libre. Arciprestal: 8 h., F. Familia Sanz-Sanz. 9 h., Tomás Mancisidor. 9 h., Familia Salvador-Costa. 9 h., Elvira Baeza Bernad. 20 h., Almas. Hospital: 7'30 h., propia.  
 MARTES, día 19. — Colegio: 7'30 horas, libre. Arciprestal: 8 h., Carlos Esparducer. 9 h., Elvira Baeza Bernad. 20 h., Almas. Hospital: 7'30 h., propia.  
 MIÉRCOLES, día 20. — Colegio: 7'30 horas, F. Familia Barceló-Ayala. Arciprestal: 8 h., Isabel Inglés. 9 h., Josefa Vidal. 9 h., Familia Giner-Ribera. 9 h., Elvira Baeza Bernad. 20 h., José Diarte. Hospital: 7'30 h., propia.

JUEVES, día 21. — Colegio: 7'30 horas, libre. Arciprestal: 8 h., Filomena Alonso Valls. 9 h., Elvira Baeza Bernad. 9 h., Isabel Sabater Pons. 20 h., Rosa Pla. Hospital: 7'30, propia.  
 VIERNES, día 22. — Colegio: 7'30 horas, libre. Arciprestal: 8 h., Rosa Pla. 9 h., Elvira Baeza Bernad. 20 h., libre. Hospital: 7'30 h., propia.  
 SABADO, día 23. — Colegio: 7'30 horas, libre. Arciprestal: 8 h., Elvira Baeza Bernad. 9 h., Familia Ibáñez. 20 h., Familia Ferrás. Hospital: 7'30 h., propia.

**PARROQUIA DE SANTA MARIA MAGDALENA**

Semana del 17 al 24 de diciembre

**CULTOS**

Domingo, 17. — Misa 8'30, «Pro pópulo». Misa 11, Bautismal. Misa 12'30, intención familia Carpe. Misa 19, Luisa Sala.  
 Lunes, 18. — Misa 8'30, Andrés Albiol. Misa 19'30, José Pauner.  
 Martes, 19. — Misa 8'30, Curia. Misa 19'30, Jacinta Ortega.  
 Miércoles, 20. — Misa 8'30, Luisa Sala. Misa 19'30, Francisco López.  
 Jueves, 21. — Misa 8'30, Emilia Vives Lluch. Misa 19'30, Julián Sanjuán.  
 Viernes, 22. — Misa 8'30, Luisa Sala. Misa 19'30, Antonio Betés.  
 Sábado, 23. — Misa 8'30, Damiana Roig. Misa 19'30, Francisco López R.

**PENSAMIENTOS DEL DOMINGO**

Y le dijeron: «¿Quién eres? Para que podamos dar una respuesta a los que nos han enviado, ¿qué dices de ti mismo?»  
 El contestó: «Yo soy la voz que grita en el desierto: Allana el camino del Señor» (como dijo el profeta Isaías)."

—oOo—

«Juan —comenta "Eucaristía"— no es el que ha de venir, no es el Mesías, no es Elías, no es el Profeta. Juan va limitando su papel y aceptando la realidad de su función que no puede ser otra que el servicio a la Palabra de Dios. Juan no es la luz. Juan da testimonio de la luz y es condición imprescindible no suplantarlo a la luz y dejar que ésta brille. Juan bautiza; pero su bautismo no es para hacer adictos a su persona, sino una llamada a la conversión que libera a los hombres para salir al encuentro del que es «más fuerte». Juan descubre la presencia de la luz en medio del pueblo, ese es su servicio: «En medio de vosotros hay uno que no conocéis.»

—oOo—

Voces como la de Juan resuenan hoy en el mundo. Dios continúa hablando a sus amigos los hombres. Y esta voz encarnada en un hermano nuestro va repitiendo el antiguo mensaje. La mejor manera de preparar los caminos del Señor es la conversión.

—oOo—

La conversión alegre porque los bienes que nos reporta no son posibles, son reales. Está cerca el nacimiento y en él recordaremos, no el hecho histórico ocurrido ya, sino la liberación de nuestra tristeza: Cristo con su nacimiento, quita los obstáculos que nos separaban de Dios, y con su muerte y nuestra muerte, tendrá lugar la unión definitiva.

—oOo—

El reino de Dios sufre violencia y sólo los violentos son los que lo consiguen. Dejemos a los teólogos que discutan sobre quién es el que hace violencia: ¿Uno mismo? ¿Viene de fuera? El caso es que está claro que soy yo el que debo sufrirla. No es fácil el preparar los caminos del Señor, no puede olvidarse que la recompensa es un premio, y éste sólo tiene el carácter de tal cuando se gana.

**SEGURIDAD SOCIAL PARA LOS SACERDOTES**

Uno de los temas tratados por la Asamblea Plenaria del Episcopado Español es el tema sobre la seguridad social de los sacerdotes, no se sabe el resultado, hora es ya que se trate y que se solucione. Una alta dignidad eclesiástica pedía esta semana al Ministro de Trabajo, seguridad social para los sacerdotes. La petición se hizo con motivo de la inauguración de un Instituto y en el discurso que se pronunció con dicho motivo.

**EL SR. OBISPO DE TORTOSA EN VINARÓZ**

El viernes, 15 de este mes, siguiendo el plan trazado para el presente curso de dar los retiros espirituales a los sacerdotes. El Sr. Obispo de la Diócesis se trasladó a Vinaroz para el tercer retiro del presente curso. La línea que sigue es: la misión del sacerdote, a la luz de la teología y los documentos conciliares.

**¿POR QUE TIENEN QUE SER DIEZ?**

Ahora todo el mundo se siente legislador: El autor de la versión cinematográfica de «Los diez Mandamientos», compuso «los diez mandamientos del buen director de cine». Acabo de leer «los mandamiento para la salvación... física». Y son diez por partida doble: diez contra el tabaco, diez contra la bebida. Mucho mandamiento me parece esto.

**EN T. V. E.**

En el programa de sobremesa fue interrogado Armando Vázquez sobre su libro «Quién es quién en la Iglesia de España». Sólo dijo que salían mil personajes, de los que una tercera parte eran seglares. Esperemos a ver quiénes son «los importantes» y qué tipo de «méritos» se les considera para reconocerlos como tales.

**EL PAPA NO HARA LA PEREGRINACION MARIANA**

Se había rumoreado que su Santidad el Papa Pablo VI iría, en el mes de mayo próximo, a los santuarios de Lourdes (Francia), Eisedela (Suiza), Montserrat (España), Loreto (Italia). Se comunica que, hoy por hoy, el Papa no tiene decidido ningún viaje fuera de Italia.

**IDIOMAS**

**“SAN SEBASTIAN“**

INGLES, FRANCES, ALEMAN Y ESPAÑOL  
 PARA EXTRANJEROS  
 TRADUCCIONES

—oOo—

Clases ininterrumpidas, desde las tres de la tarde a las nueve de la noche, de lunes a sábados.

Torre de San Sebastián - planta 8.<sup>a</sup> D.  
 VINARÓZ

**LA CAMPAÑA DE NAVIDAD ESPERA TU COLABORACION**

**ANGEL JUAN BOIX**

Agente de la Propiedad Inmobiliaria

— Plaza San Antonio, 20, piso 5.º - Letra A —  
 (Torre de la Inmaculada)

Teléfono 45 04 29

COMPRAVENTA - FINCAS RUSTICAS - URBANAS  
 PRESTAMOS E HIPOTECAS

**Hotel ROCA**

Ctra. Valencia - Barcelona,  
 Km. 143 ★ Teléfono 45 03 50  
 VINARÓZ

Abierto todo el año

**Obdulio Balansá Fábregas**

AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA  
 COMPRAVENTA DE TODA CLASE DE FINCAS

PRESTAMOS

Santa Magdalena, 39, 3.º VINARÓZ Teléfonos 45 08 15 y 45 01 02

**JOSE TORRES SUARA (SIDECO)**

Almacén de Hierros

VIGAS - CHAPAS ACEROS - TUBERIA Y ACCESORIOS

JACENAS Y VARILLAS PARA LA CONSTRUCCION

C. Puente, 87 Tel. 45 02 44 VINARÓZ

**NAVIDAD Y REYES: Dos oportunidades para tu colaboración en la Campaña de este año.**

# La audiencia con el Caudillo

El miércoles pasado, en el palacio de El Pardo, Su Excelencia el Jefe del Estado recibió en audiencia a nuestra Corporación Municipal presidida por el Gobernador Civil y Jefe Provincial, don Juan Aizpurúa Azqueta. Los componentes de nuestro Ayuntamiento que figuraron en la audiencia fueron el Alcalde, don Luis Franco Juan; Tenientes de Alcalde, don Francisco Baila Tosca, don Jaime Sanz Miralles y don Vicente Vidal Lluesma; Concejales, don Juan Ricart Balada, don Tomás Barrachina García, don Cayo Fons Forner, don Joaquín Boix Doménech, don Joaquín Meseguer Bonet y don Manuel Darza Sorlí, y el Secretario, don José Mateo Rodríguez.

Después de saludar al Caudillo, el Alcalde, don Luis Franco Juan, dirigió a Su Excelencia el Jefe del Estado las siguientes palabras:

SEÑOR:

*La Corporación Municipal de Vinaroz está hoy presente ante V. E. para rendiros un sincero homenaje de admiración y respeto.*

*Vinaroz nació a la vida Nacional un Viernes Santo, 15 de abril de 1938, cuando vuestras tropas, al mando del entonces Coronel Alonso Vega, de tan grata y feliz memoria para nosotros, liberó nuestra ciudad, partiendo en dos la zona roja, y mojando su espada en las aguas del «Mare Nostrum» hizo la señal de la Cruz, tomando posesión de este mar tan español. Desde entonces, y gracias a vuestra previsión, Vinaroz es Historia.*

*Otro motivo de orgullo para todos los vinarocenses es que, vos, Señor, elegisteis nuestro puerto y nuestras playas para pasar la primera Revista Naval, en aguas del Mediterráneo, a nuestra Flota, y esto fue precisamente poco tiempo después de nuestra Liberación, concretamente en los últimos días del mes de mayo de 1938.*

*Todo ello, unido a vuestra entera dedicación al servicio de España, ha hecho posible que nuestra Patria haya resurgido del estado de postración en que se encontraba hasta 1936, y que yo, gracias a Dios, no he llegado a conocer.*

*Por vuestra entrega total a España, como he dicho antes, y, por lo tanto, a todos y cada uno de nuestros pueblos, Vinaroz ha visto cómo de ser una población eminentemente marinera se ha convertido en una ciudad marinera, industrial y turística, duplicando sus habitantes fijos en época de invierno y pasando de los 50.000 durante los meses de verano.*

*Vinaroz ya reconoció vuestros méritos otorgándoos la Primera Medalla de Oro de la Ciudad, y ahora la Corporación, que me honro en presidir, se ha dignado en nombraros ALCALDE HONORARIO DE LA MUY NOBLE Y LEAL CIUDAD DE VINARÓZ, y vos habéis hecho el gran honor de aceptarlo y concedernos esta Audiencia para haceros entrega de estos atributos; recibidlos, Señor, porque la ciudad de Vinaroz os lo ofrece con todo el cariño y afecto, y os dice:*

*«Señor, siempre a Vuestras Ordenes.»*

El Alcalde, Sr. Franco Juan, entregó seguidamente al Jefe del Estado el bastón de mando y la placa acreditativa de su nombramiento como Alcalde Honorario de Vinaroz.

El Jefe del Estado, en breves y expresivas palabras, agradeció a Vinaroz y a su Ayuntamiento el haberle nombrado Alcalde Honorario y expresó, sobre todo, su agradecimiento por el servicio al Municipio, a la ciudad, a la provincia de Castellón y a España.

# LA FORD... ¿EN VINARÓZ?

La noticia, aparecida en revistas españolas, hace unos días atrás, era halagüeña pero arriesgada. La importancia de la misma nos obligó a silenciarla en estas páginas, las primeras en desear la divulgación de todo aquello que concierne directamente a Vinaroz, hasta que tomara visos de posibilidad. La insistencia en la publicación de la prensa y revistas especializadas culminó, días pasados, cuando ya no alcanzaba nuestra última edición, en la nota aparecida en nuestro colega «Mediterráneo», de Castellón. En ella se dice que persona muy vinculada a nuestra provincia y merecedora de crédito en lo que respecta a sus informaciones, había comunicado el resultado, al parecer, de una llamada directa al propio Detroit, a las altas esferas de la empresa Ford, y en cuya contestación se dijo, desde allí, «que se estaba estudiando concretamente la posibilidad del emplazamiento de la factoría en la provincia de Castellón y específicamente en Vinaroz».

Posteriormente, se nos ha informado que la noticia de esta llamada merece todas las garantías. En el momento en que escribimos lo que antecede, la casa Ford, y de manera oficial todavía, no ha formulado petición alguna al Gobierno español, ni decidido, asimismo, el lugar del emplazamiento de su factoría en España. Lo único cierto, hasta este momento, es que, siempre según las referencias de la nota publicada por nuestro colega de la provincia, desde el propio Detroit, se ha confirmado que la empresa Ford estudia las posibilidades de emplazar esa gran fábrica de automóviles en Vinaroz.

La importancia para nuestra ciudad, si la realización de lo que hasta el momento no son más que noticias por confirmar, llegara a efecto, no puede escapar a nuestros lectores. Vinaroz recibiría un impulso definitivo en su economía y en la total transformación de su vida, de la que se beneficiaría, además, toda la comarca y el resto de nuestra provincia. De momento, quedamos en la espera de que llegue a confirmarse el rumor insistente para colmar nuestra esperanza.

## EDICTO

**DON LUIS FRANCO JUAN**

Alcalde-Presidente de la Muy Noble y Leal Ciudad de Vinaroz

HACE SABER: Que por mediación de la Delegación del Gobierno, RENFE ha presentado Plano y Ficha relativos a la construcción de un paso elevado sobre el ferrocarril, en el punto kilométrico 156/714, de la línea de Valencia a Tarragona, correspondiente al Camino Rosell, situado en este Término Municipal, y supresión del paso a nivel existente en la actualidad en el punto kilométrico 156/725, cuyo plano se hallará de manifiesto en Secretaría Municipal por plazo de quince días, a contar desde el siguiente al de la publicación de este edicto en el «Boletín Oficial de esta Provincia», durante cuyo plazo podrá ser examinado por quienes estén interesados y presentar por escrito en este Ayuntamiento los reparos y objeciones que estimen procedentes.

Lo que se hace público para general conocimiento.  
Vinaroz, a 12 de diciembre de 1972.

El Alcalde,  
LUIS FRANCO JUAN

Vinaroz

Semanario de divulgación e información local

Edita: Jefatura Local del Movimiento

Redacción y Administración: Bajos del Ayuntamiento  
Teléfono 45 00 79

Director: Luis Franco Juan

Redactores: Joaquín Fibla Royo, Manuel Foguet Mateu, Angel Giner Ribera, José Antonio Gómez Sanjuán, José Ramón Hortas Segarra, José López Pérez, José Luis Puchol Quixal.

Administrador: Guillermo Albaida Sales  
Imprenta Mialfo - S. Albella Mayor - Dolores, 32-34  
CASTELLÓN

# Delegación Provincial de Abastecimiento

Por Decreto de la Presidencia del Gobierno de fecha de 2 de noviembre, publicada en el «Boletín Oficial del Estado» de fecha 15 del mismo mes, que reorganiza las Comisiones Provinciales Delegadas de Precios, se faculta a los Gobernadores Civiles para señalar, previa propuesta de la Comisión Ejecutiva de dicha Comisión, precios máximos con vigencia semanal, para los artículos que señala la Orden de la Presidencia del Gobierno de fecha 3 de noviembre, publicada en el «Boletín Oficial de la Provincia» de fecha 4 del mismo.

Los precios semanales se publicarán en la Prensa y «Boletín Oficial de la Provincia» (los correspondientes a la actual semana se publicaron en el periódico «Mediterráneo» del día 10 y «B. O. de la Provincia» hoy 12), aplicables tanto en la capital como en los pueblos de la provincia, bien entendido que teniendo el carácter de PRECIOS MAXIMOS, los Alcaldes Delegados Locales de Abastecimientos deben adoptar las medidas necesarias para conseguir continúen en vigor, en las respectivas localidades, aquellos precios que por las circunstancias especiales de la producción del municipio o de su comarca o por las condiciones particulares en que se desenvuelvan las operaciones comerciales, sean inferiores a los máximos autorizados por mi autoridad.

Se pretende, por la aplicación de las citadas disposiciones, frenar la tendencia alcista en los precios de los artículos fundamentales para la alimentación, propósito que sería desvirtuado, si a consecuencia de una defectuosa interpretación de las normas de desarrollo se aplican sin justificación alguna dichos precios máximos, produciéndose una al variar el coste de vida en aquellas localidades en que el comercio vende a precios más bajos. Espero, por tanto, de su reconocido celo, que adoptará las previsiones necesarias para mantener aquellos precios que sean inferiores a los máximos que se publiquen y que los comerciantes mantengan sin variación los márgenes comerciales que usualmente apliquen, siempre que sean inferiores a los autorizados que también tienen carácter de máximos y de los que se acompaña nota informativa.

Como medida necesaria para facilitar la vigilancia de los precios y como garantía para el consumidor, deberá exigirse que sobre todos los artículos que se ofrezcan al público exista un cartel indicando, con caracteres claramente legibles, el precio de venta.

Dios guarde a V. S. muchos años.

Castellón, 12 de diciembre de 1972

El Gobernador Civil,  
JUAN AIZPURUA AZQUETA

Sr. Alcalde Delegado Local de Abastecimientos de Vinaroz.

## ESCALA DE MARGENES COMERCIALES MAXIMOS

### FRUTAS

Precio de coste para el detallista	Margen comercial máximo
Hasta 5'99 pesetas kilo ... ..	2'— pesetas kilo
De 6'— a 9'99 pesetas kilo ... ..	4'— pesetas kilo

De 10'— a 14'99 pesetas kilo ... ..	5'— pesetas kilo
De 15'— a 19'99 pesetas kilo ... ..	6'— pesetas kilo
De 20'— a 29'99 pesetas kilo ... ..	7'— pesetas kilo
De 30'— a 39'99 pesetas kilo ... ..	25 % del coste
De 40'— en adelante ... ..	20 % sobre el exceso del precio de coste que resulte después de aplicar la escala precedente.

PLATANOS (desmanillados), el margen máximo será de 3'50 ptas. kilo.

### HORTALIZAS

Precio de coste para el detallista	Margen comercial máximo
Hasta 4'99 pesetas kilo ... ..	3'— pesetas kilo
De 5'— a 9'99 pesetas kilo ... ..	4'— pesetas kilo
De 10'— a 14'99 pesetas kilo ... ..	5'— pesetas kilo
De 15'— a 19'99 pesetas kilo ... ..	6'— pesetas kilo
De 20'— a 29'99 pesetas kilo ... ..	7'— pesetas kilo
De 30'— a 39'99 pesetas kilo ... ..	25 % del coste
De 40'— en adelante ... ..	20 % sobre el exceso del precio de coste que resulte después de aplicar la escala precedente.

PATATAS, el margen máximo será de UNA peseta por kilo.

### PESCADO FRESCO

Precio de coste para el detallista	Margen comercial máximo
Hasta 25'— pesetas kilo ... ..	6'— pesetas kilo
De 25'01 a 40'— pesetas kilo ... ..	8'— pesetas kilo
De 40'01 a 50'— pesetas kilo ... ..	10'— pesetas kilo
De 50'01 a 70'— pesetas kilo ... ..	12'— pesetas kilo
De 70'01 a 90'— pesetas kilo ... ..	16'— pesetas kilo
De 90'01 a 110'— pesetas kilo ... ..	19'— pesetas kilo
De 110'01 a 130'— pesetas kilo ... ..	21'— pesetas kilo
De 130'01 a 250'— pesetas kilo ... ..	22 % del coste
De 250'01 a 500'— pesetas kilo ... ..	21 % del coste
De 500'01 en adelante ... ..	20 % del coste

En el **pescado**, por el concepto de «acarreo» podrán cargarse 2 pesetas más por kilo, y por el de «mermas», hasta los pescados de 50 pesetas coste, 1 peseta, y los de más de 50 pesetas coste, 2 pesetas.

CARNES FRESCAS ... ..	15 % sobre precio costo
POLLO FRESCO ... ..	14 % sobre precio costo

—oOo—

NOTA.— Los detallistas deben continuar aplicando los márgenes comerciales usuales siempre que sean inferiores a los señalados.

# COLONIA EUROPA

## Cena - Cotillón

## «Fin de Año»

Amenizada por la  
**Orquesta IBERIA**

### ENTREMESSES EUROPA

- VINO CONDE DE CARALT
- ★
- MARISCADA A LA MARINERA
- VINO CONDE DE CARALT
- ★
- PICHON RELLENO
- CHAMPAÑA CODORNIU
- ★
- SOUFLET A LA NORVEGIANA
- FLAMEADO CON COINTREAU
- ★
- ENSALADA DE FRUTAS
- ★
- TURRONES VARIADOS
- ★
- UVAS DE LA SUERTE
- ★
- CAFE - LICOR
- ★
- CIGARRO PURO

### DE MADRUGADA:

- COCTEL LLUNCH
- y
- SOBRE SORPRESA

**PRECIO: 1.000 Ptas.**

# Un comercio especializado: "EL BAIXELL"

Recientemente inaugurado en la calle Mayor, número 36. La especialización ha llamado poderosamente la atención y creímos conveniente ponernos al habla con su propietario don Domingo Forner Coll, con quien sostuvimos una conversación que reproducimos, por el interés de la novedad en el ramo de juguetería.

—Sr. Forner, ¿con qué idea ha montado «EL BAIXELL»?

—He visto que las nuevas técnicas de educación están pidiendo, a gritos, unas nuevas formas de exponerlas. Se tiende, por lo general, a emplear un material especializado como auxiliar del profesor. Las áreas de expresión plástica han puesto a las manualidades en el lugar que su necesidad requiere. Ha cambiado el sentido y la importancia que hasta ahora se daba al juguete. Todo esto está obligando a la existencia de un lugar dedicado a la búsqueda y selección del material necesario. Intento crear este lugar.

—¿Qué muestra al público?

—Juguetes didácticos, juguetes creativos, instrumentos musicales, toda clase de material para manualidades. Tengo contacto con editoriales especializadas en el libro infantil y juvenil. Todo ello en la línea científica marcada por los últimos experimentos en el campo de la Pedagogía.

—¿Qué diferencia hay entre juguete didáctico y juguete recreativo?

—El juguete didáctico está pensado para ayudar al desarrollo global de la personalidad del niño. Juguete recreativo busca la diversión del niño, pero sin privarle de su fantasía creadora. Científicamente está comprobado que el juguete mecánico y complicado atrae poco tiempo la atención del niño, porque al dárselo todo hecho, no le sirve para proyectar su personalidad.

—¿Entonces hemos de prescindir del juguete mecánico?

—Usted le da un tren de pilas a un niño y después de la primera impresión, su forma de distracción es darle golpes o desmontarlo, según las edades. El juguete queda roto al poco tiempo. Si lo cambia por un tren de piezas de madera, el niño lo hará marchar por donde quiera, lo hará subir y bajar, libre de la imposición de la marcha de la máquina. Después lo montará de diversas formas. Siempre será un juguete atractivo.

—¿Cuándo debe jugar el niño, según usted?

—Toda la actividad del niño es juego. Juega en casa, en la escuela, en la calle. No hay tiempo determinado que dedique a jugar. Lo hace continuamente.

—¿Qué juguete es el apropiado?

—De lo que le he dicho anteriormente se deduce que la educación del niño ha de darse por medio de la actividad lúdica. Por lo tanto, cada edad requiere un juguete determinado, que habrá que cambiar por otro, cuando el niño, al madurar, vaya superándolos, puesto que, entonces, pierde todo su valor educativo.

—Ha nombrado algo de instrumentos musicales y libros infantiles.

—Sí. Otro campo a tener en cuenta, en la educación de los niños, es ayudar a despertar su sensibilidad musical. El aprendizaje del ritmo o de un sencillo instrumento, son medios infalibles para conseguirlo.

En cuanto a los libros, por medio de estas editoriales especializadas, he conseguido un libro de una calidad tanto pedagógica como formal, excepcional. Están completamente estudiados para mostrar un color, un dibujo, unas

ideas y una lectura, muy asequibles a la mentalidad de los niños.

—OO—

Hasta aquí nuestra conversación con el Sr. Forner. Terminamos la entrevista con una detenida visita al nuevo establecimiento de la calle Mayor, 36, y quedamos sorprendidos de la profusión y variedad de juguetes destinados a la alta finalidad aludida por su propietario. La visión directa del material expuesto, dice mucho más que lo que se nos pueda decir. Creemos un acierto, en el ramo de juguetería, la intención con la que se presenta «EL BAIXELL» y que llega para llenar un aspecto muy interesante en la oferta al público ávido de proporcionar a los pequeños esos juguetes que, aparte distraerlos, puede contribuir al desarrollo de su propia personalidad.

\*\*\*

GRAN SURTIDO  
EN

BICICLETAS Y  
JUGUETES

CASA  
VADORET

Exposición:  
Puente, 13

Tel. 45 04 36  
VINARÓZ

Taller:  
Puente, 31



Nuevos SEAT  
850 D y 850 D especial

¡con doble circuito de frenos!

Conozca los nuevos  
ochocientos cincuenta en:

Automóviles VINARÓZ

San Francisco, 88 - Tel. 45 18 98 - VINARÓZ

TALLER DE REPARACION

A. FORNER

LE OFRECE BICICLETAS PARA REYES  
DE TODAS LAS MEDIDAS Y COLORES

EN

Calle San Sebastián, 8 ★ Tel. 45 16 28 ★ VINARÓZ

# INFORMACION LOCAL

## MUSICAL

El miércoles pasado la Banda de Música «La Alianza» ofreció el concierto extraordinario de Santa Cecilia, en el que colaboró el «Orfeo Ulldeconenc». El acto se celebró en el Cine Ateneo, cedido galantemente por la Empresa, y dio comienzo a las diez y media de la noche. La Banda de Música «La Alianza», bajo la batuta de su Director, D. Simón Arasa Torrén, ejecutó, en la primera parte del acto, las composiciones siguientes: «Homenaje a Rodríguez Soto», pasodoble de concierto, de Pérez Pérez; «El dúo de la Africana», selección, del Maestro Caballero; «Coplas de mi tierra», de M. Palau; «La Torre del oro», preludio sinfónico, de J. Jiménez, y «Egmont», obertura, de Beethoven. Tras la ejecución de cada una de estas obras, los músicos y su Director fueron entusiastamente aplaudidos, por el ajuste y matización dadas a cada una de ellas, en una noche en que el trabajo de preparación y la bella audición que nos separó «La Alianza», eran merecedores de una más nutrida presencia de público. Ello no debe empañar lo más mínimo la brillantez del concierto, pues quienes prefirieron quedarse en casa fueron los que perdieron la ocasión de poder disfrutarlo. Ante los insistentes aplausos de los asistentes, «La Alianza» ofreció, fuera de programa, un pasodoble que, asimismo, fue largamente aplaudido.

La segunda parte estuvo a cargo del «Orfeo Ulldeconenc», masa coral

de la vecina población que, bajo la batuta de su Director, D. Vicente Aubá Doménech, ejecutó las obras siguientes: «El cant de la Senyera», de Millet; «No tardis Jack», de S. C. Foster; «Pastores y Zagalas», arreglo de Vicente Aubá; «Alborada», de Vila Gimferré; «La Pastora Caterina», de Pérez Simó; «De colores se visten los campos», de Iradier, y «La Sardana de les monges», de Morera. Tanto los cantores ulldeconenses como su Director, Sr. Aubá, fueron calurosamente aplaudidos por la afinación y empaste en la interpretación de su programa.

Bello espectáculo el de esta masa coral, disciplinada y merecedora de las ovaciones con que fue premiada en esta noche de gratísimo recuerdo. El acto terminó con la interpretación de la conocida sardana «L'Empordà», del Maestro Morera, conjuntamente por el «Orfeo Ulldeconenc» y la Banda de Música «La Alianza», dirigidos ambos por el Sr. Arasa Torrén.

Durante el intermedio y por el Secretario de la Sociedad Musical «La Alianza», le fue impuesto un artístico lazo honorífico, como recuerdo de su colaboración desinteresada en ese Concierto extraordinario de Santa Cecilia, al Estandarte del «Orfeo Ulldeconenc», cuyo Presidente agradeció con frases emocionadas, que merecieron el aplauso de la concurrencia.

A lamentar sinceramente el contratiempo de la caída circunstancial del músico decano de «La Alianza»

D. Miguel Ronchera, a quien iba a rendírsele homenaje de compañerismo y afecto, tras sus treinta y seis años de actividad musical en nuestra Banda, y que tuvo que ser asistido por los facultativos de la Clínica San Sebastián, antes de pasar a su domicilio. Deseamos al Sr. Ronchera un pronto y total restablecimiento.

## COFRADIA SINDICAL DE PESCADORES «SAN PEDRO»

### VINARAZ

Relación de los precios medios del pescado vendido en La Lonja de este puerto:

	Ptas/Kg.
Langostino	1.100
Lenguado	250
Salmonete	140
Pescadilla	110
Pulpito	75
Móllera	80
Sepia	53
Boquerón	50
Raya	20
Galeras	24
Sardina	12

## NATALICIOS

— En Barcelona nuestros amigos, los esposos, D. Ginés Doménech Ratto y D.<sup>a</sup> Vivina Asensi Artiga, han visto alegrado su hogar con el nacimiento de un niño, segundo hijo

## FARMACIA DE TURNO

D. Rafael Roca.  
Calle de San Francisco.

Servicio permanente

D. Julián Sanz

## ESTANCOS DE TURNO

Del 17 al 23 de diciembre. — Pilar Daufí. — Calle San Cristóbal.

del matrimonio, al que se le impondrá el nombre de Ginés.

— En la Clínica Maternal de Elda (Alicante), D.<sup>a</sup> María Cinta Mestre, esposa de D. Luis Pérez, dio felizmente a luz a un niño, cuarto hijo del matrimonio, al que se le impondrán los nombres de José Ramón.

Al dejar constancia de ambas gratas noticias, enviamos a los venturosos padres y respectivas familias, nuestra más cordial enhorabuena.

## LAS MODISTILLAS

El miércoles pasado, día de la festividad de Santa Lucía, patrona de las modistas y cuantos manejan la aguja de coser, se celebró en la iglesia arciprestal una Misa que fue oficiada por el Arcipreste Rvdo. don Enrique Porcar; quien, después de la lectura del evangelio, pronunció una homilía, glosando la figura de



## Salvador Camós Callariza

Fallecido en accidente el día 6 de diciembre de 1972, a la edad de 65 años

(E. P. D.)

Su familia ruega una oración por el eterno descanso de su alma.

Vinaroz, diciembre 1972



PRIMER ANIVERSARIO

## Manuel Mir Monzó

Que falleció el día 17, a los 60 años de edad

Habiendo recibido los Auxilios Espirituales y la Bendición Apostólica de S. S.

(R. I. P.)

Sus afligidos: esposa, Joaquina Sorrius Borrás; hijas, Araceli y Mari-Rosa; hijo político, José Escura; padre, nietos, hermanas, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia, al comunicarle tan irreparable pérdida ruegan una oración y la asistencia a la misa que se celebrará en la Iglesia Parroquial el viernes, día 17, a las 6'30 de la tarde.

Vinaroz, diciembre 1972

# INFORMACION LOCAL

Santa Lucía, a la que puso como ejemplo a imitar por sus virtudes. La asistencia a dicho acto fue numerosísima, llenando las modistillas el templo arciprestal. La víspera de su fiesta, la anunciaron con vuelo de campanas, al igual que en la mañana del día de la Santa.

## DIPLOMADO

En la Facultad de Medicina de Barcelona y después de realizar el Curso, le ha sido concedido el Diploma de A. T. S. de Empresa, a D. José Antonio Romeu Llorach.

Al comunicar la grata noticia a los lectores, enviamos al nuevo diplomado nuestra más efusiva felicitación.

## CURIOSA NOTICIA

Por circunstancias fortuitas, un talonario de la lotería que ha puesto a la venta el Cine Club, llegó a Castellón, donde una persona que aparentemente tiene poderes ultrasensoriales, y a la que al parecer llaman «la bruixa», estimó que el referido número había de salir premiado, por lo cual adquirió todo el talonario, pidiendo más cantidad.

En vista de este curioso hecho, el referido número está siendo «acaparado» a toda velocidad por los forofos de la lotería y por los «crédulos» de estas adivinaciones.

Afortunadamente dentro de pocos días podremos comprobar si... ¡la cosa iba en serio!

## HERMANDAD SINDICAL DE LABRADORES Y GANADEROS VINARÓZ

El Departamento de Capacitación Agraria de la Hermandad Sindical Nacional de Labradores y Ganaderos, ha programado un plan de Cursos de Ganadería para el año 1973, cuyos títulos y fechas detallamos a continuación:

Del 8 al 19 de enero

- 1.º ALIMENTACION DEL GANADO.
- 2.º PREVENCIÓN Y TRATAMIENTO DE ENFERMEDADES DEL GANADO VACUNO Y LANAR.

Del 22 de enero al 2 de febrero

- 3.º EXPLOTACION DEL GANADO DE CERDA.
- 4.º ECONOMIA DE LA EMPRESA GANADERA.

Del 5 al 16 de febrero

- 5.º PRODUCCION DE ALIMENTOS PARA EL GANADO.
- 6.º EXPLOTACION DEL GANADO VACUNO LECHERO.

Del 19 de febrero al 2 de marzo

- 7.º PRODUCCION AVICOLA.
- 8.º EXPLOTACION DEL GANADO LANAR.

Del 5 al 16 de marzo

- 9.º PRODUCCION Y CONSERVACION DE FORRAJES.
- 10.º PRODUCCION DEL GANADO VACUNO DE CARNE.

Pueden asistir a estos cursos, en calidad de alumnos como becarios oficiales en representación de esta provincia, los Empresarios, productores autónomos y también los obreros ganaderos por cuenta ajena. Para ello deberán solicitarlo por escrito, el cual será tramitado con el correspondiente informe por mediación de esta Hermandad. En principio se prevé pueden asistir de 2 a 3 personas por provincia a cada uno de estos cursos.  
Vinaroz, 11 de diciembre de 1972.

## AVISO

Se pone en conocimiento de todos los cultivadores de naranjas de las variedades «Satsuma» y «Blanca», que en esta Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos se hallan expuestas las Bases Generales para regular la intervención en «Satsumas» y naranja «Blanca» por el F. O. R. P. A., así como la documentación correspondiente para su tramitación.  
Vinaroz, 11 de diciembre de 1972.

## Horario de trenes

Dirección BARCELONA

Horas de salida:

Expreso - Correo	2'31
Ferrobús Tarragona	5'43
(Enlaza en Tortosa para Zaragoza)	

Expreso	7'54
Expreso	9'50
Rápido TER	11'15
Expreso	12'26
Rápido TER, hasta Cerbere	13'32
Rápido TALGO	16'15
Ferrobús Tortosa	22'20

Dirección VALENCIA

Horas de salida:

Expreso - Correo	4'13
Ferrobús	7'33
TALGO, hasta Madrid	12'46
TER, hasta Alicante	15'08
Expreso, hasta Málaga	17'57
TER	18'48
Rápido, hasta Almería y Granada	20'59
Rápido, hasta Sevilla	22'04
Ferrobús, hasta Benicarló	22'59

## Horario de autobuses

A Alcalá Chivert:	7'30, 8'30, 15'30 y 19'15.
A Alcanar:	8'30, 10'15, 13, 17 y 18.
A Benicarló:	7'45, 9'45, 10'45, 11'45, 13'45, 14'45, 16'45 y 18'45.
A Canet lo Roig:	17.
A Castellón:	7'30, 8'30, 13'30 (por San Mateo), 15'30 y 19'15.
A Catí:	17.
A Chert:	13'30 y 17.
A La Cenia:	10'15, 13 y 17.
A La Jana:	7'45, 13'30, 16 y 17.
A Morella:	7'45 y 16.
A Peñíscola:	7'45, 9'45, 10'45, 11'45, 13'45, 14'45, 16'45 y 18'45.
A Rosell:	10'15, 13 y 17.
A Salsadella, por Cáliz y Cervera:	17.
A S. Carlos:	10'15, 12'30, 15'30, 17 y 18.
A San Jorge:	7'45, 13'30, 16 y 17.
A San Mateo:	13'30 y 17.
A San Rafael del Río:	10'15, 13 y 17.
A Sta. Magdalena:	7'30, 8'30, 15'30 y 19'15.
A Tortosa:	8'30, 10'15, 12'30, 15'30 y 17.
A Traiguera:	7'45, 13'30, 16 y 17.
A Uldecona:	10'15, 13 y 17'45.
A Valencia:	7'30.
A Vallibona:	7'45 y 16.

## MARIA ROSA

ESTETICA Y BELLEZA FEMENINA



Esteticiana Diplomada

- Limpieza de cutis
- Tratamiento de azeite
- Maquillaje
- Manicura
- Depilación definitiva y a la cera
- Tratamiento especial para las arrugas

Calle del Pilar, 77, 2.º ★ Teléfono 45 07 34 ★ VINARÓZ

POR FAVOR RESERVE HORA CON ANTELACION

## Bar-Restaurante

# Dins del Port

Mariscos

Tapas

Especialidades marineras

En el Puerto de VINARÓZ

Teléfono 45 10 42

# Un camino de perfeccionamiento

España ha alcanzado las bases materiales y la estabilidad de convivencia interna y externa suficientes para cimentar el esquema de una sociedad política, libre y robusta. De ahora en adelante corresponde acelerar aún más el proceso de perfeccionamiento, pese a la incompreensión o la fría hostilidad que elementos que se llaman a sí mismos liberales, practican contra el Régimen.

Alguien desearía una España en crisis política y en situación económico-social desfavorable, porque sería el trampolín para volver a viejas disyuntivas ideológicas, perjudiciales para el país. Aunque bien es verdad que tales situaciones son prácticamente imposibles si se tiene en cuenta la firme decisión del Régimen y del pueblo para un disfrute ordenado de la libertad y de un nivel de vida en constante superación.

Como ha dicho el Jefe del Estado: "Hoy, el hombre pide eficacia, justicia y estabilidad, antes que teoría e inseguridad. Por eso, tras siglo y medio de luchas dogmáticas, España aprueba nuestro cuarto de siglo de paz, progreso y estabilidad. Nuestro problema, hoy, es el de mejorar las realidades del país, el de elevar los niveles de vida de los españoles, el de hacer una mejor y más justa distribu-

ción de la riqueza y de actualizar y potenciar la auténtica representación de los intereses españoles; en, seguros de nosotros mismos, encarar con confianza el futuro y aunar nuestros esfuerzos para conseguir la realización óptima de nuestros lemas enunciados."

Un camino de perfeccionamiento es el que España tiene ante sí como futuro inmediato. Las importantes reformas sociales que se han llevado a cabo y las que aún esperan, serán más fáciles y posibles dada la madurez y responsabilidad del país. Todo esto apunta hacia la configuración orgánica del sistema más moderno ensayado en Europa y que, por ser el nuestro, hemos de considerarlo como autóctono y libre de todo contagio exterior.

En corto tiempo, al ritmo llevado hasta la fecha, en estos tres decenios de paz y de perfeccionamiento, España habrá alcanzado su mejor edad política. Los hechos vienen confirmando todas las predicciones hechas hasta el presente, lo que permite pensar con buena lógica en la definitiva superación de los últimos problemas que presente la política de un país en marcha, cuyo balance positivo augura un futuro de ascenso y plenitud.

**FUTBOL**

Escribe: GOL-KIK

**At. Baleares, 1 - Vinaroz, 2**

Saltó la sorpresa en las Islas y quien la dio, para satisfacción de sus seguidores, fue el Vinaroz C. de F. al vencer al Atlético Baleares por ese 2 a 1 con el que los blanquiazules abandonaron aquel hermoso recinto del Atlético. La noticia corrió por la ciudad a velocidad meteórica y con el interrogante de algunos escépticos que no acertaban a admitir tanta satisfacción. No tardó en confirmarse rotundamente y todos contentos. El Vinaroz había realizado, ante los del Atlético de Baleares, un encuentro lleno de furia y arrojo, conjugándolo con el mejor fútbol que se hizo sobre aquel bien cuidado césped.

Así nos lo confirmaron quienes fueron espectadores afortunados del partido y las crónicas que, a través de la radio y por los resúmenes de la prensa, todos pudimos comprobar. La hazaña, si así puede llamarse, dadas las dificultades reconocidas en cada uno de los viajes a las Islas, se llevó a cabo en un encuentro lleno de incidencias por la brusquedad del juego baleárico, a pesar de las tarjetas blancas enseñadas por el colegiado de turno, cuyo nombre habremos de recordar para el juicio justo de quien supo imponerse, llevando las riendas del partido por los cauces de la observancia del reglamento. Llámase el tal señor, Pascual y pertenece al colegio isleño. Por fin hemos encontrado la excepción de la regla.

Los preliminares, en el día de la víspera, cuando la expedición vinarocense iba a emprender el viaje, no eran muy satisfactorias, habida cuenta de la dificultad observada en la buena puesta a punto de algunos de los titulares de la alineación. Quedaba la última esperanza de que pudiera resolverse, pero, definitivamente, al saltar al terreno de juego, los vinarocenses habían dejado en el banquillo a Ortiz, Campos y Sos. La formación inicial fue: Arbelo; Petit, Eusebio, Pedro; Emilio, Plaza; Ten, Crujeras, León, Borja y Boyero. Cuando en la segunda parte se retiró León, por resentirse de una distensión en la pierna, salió Gustavo, que quedó como defensa de cierre; Eusebio pasó al centro del terreno, Boyero quedó en punta de delantero centro y Borja ocupó el extremo izquierdo. Estos fueron los artífices de esa victoria sonada, en el ámbito del grupo de Tercera División en el que se juega, y que redituó al Vinaroz, dos preciosos puntos más en la cuenta general y otros dos, éstos positivos, que llegan en buena hora y circunstancia.

El partido se jugó con una primera fase de tanteo hasta que el Vinaroz se adelantó en el marcador con el gol conseguido por León. Con esta ventaja mínima, si se quiere, pero sustanciosa, se llegó al descanso. Tras la reanudación, el partido parecía encarrilado, cuando García fusiló el tanto que les permitía la igualada. Y llegó el juego subterráneo con el que el Atlético Baleares

quería apabullar a los vinarocenses sin que éstos dejaran, nunca, de intentar el contraataque para desesperación de sus oponentes. Sería Boyero quien, en las postrimerias del partido y en jugada de su habilidad, lograría el segundo gol para el Vinaroz y que dejaría sentenciado el partido. Después... Sólo les diremos que nuestros jugadores estuvieron en el campo hasta más tarde de las siete, o sea un par de horas después de terminarse el encuentro. Igual, mejor dicho peor, le ocurriría al árbitro, a quien le fue imposible abandonar el escenario del partido hasta bien entrada la noche.

Esta victoria sitúa al Vinaroz en el octavo puesto de la clasificación, a dos puntos de los Tarrasa, Menorca y Alcoyano, y a uno del Tortosa y del Europa, apoyándose además con esos dos positivos que llegan de maravilla. La zona de la tranquilidad ha sido alcanzada, pero para persistir en ella hay que seguir por ese camino bueno que emprendieron los chicos de Carrió, desde hace unos partidos a esta parte. Hay moral y ganas, y todo puede esperarse de este Vinaroz, que cumple como los buenos, en ese difícil vericuetto de Tercera División, no bien recién llegado a ella. Magnífico.

Mañana, en el Cervol, nos visitará el Poblense. Otro equipo isleño que, según todas nuestras informaciones, es de estilo correoso y luchador en extremo. Hay que ir a ganarle con esas mismas armas ya conocidas y experimentadas por los jugadores vinarocenses. A ello ha de coadyuvar, como es justo y de esperar, después de la última victoria alcanzada, el aliento del público que acuda al Cervol. El partido, como todos, tiene su dificultad. El Vinaroz habrá de contar con el entusiasta apoyo de los suyos, arrojando la entrega y garra de todos sus jugadores que, a no dudarlo, han de repetir una de estas tardes victoriosas que tanto agradan y satisfacen.



**COLONIA  
EUROPA**

**CENA - COTILLON  
NOCHE BUENA**

Amenizada por la  
**ORQUESTA TREASS**

NO SEA VD. TRADICIONAL QUEDANDOSE EN CASA  
una "Noche Buena" familiar se pasa mejor dentro del  
ambiente musical con **CENA-COTILLON** en **RESTAURANTE EUROPA**

**ENTREMESES EUROPA  
VINO CONDE DE CARALT**

**COCTEL DE MARISCO  
VINO CONDE DE CARALT**

**PAVO DE NAVIDAD TRUFADO  
CHAMPAÑA CODORNIU**

**SOUFLET A LA NORVEGIANA  
FLAMEADO CON COINTREAU**

**PASTEL DE NAVIDAD**

**TURRONES VARIADOS**

**CAFE - LICOR**

**CIGARRO PURO**

**DE MADRUGADA:**

**COCTEL LLUNCH**

y

**SOBRE SORPRESA**

**PRECIO 900 Ptas.**

# Tercera División - Grupo III

## RESULTADOS DE LA JORNADA 15.ª

Masnou, 1 - Calella, 0  
 Ciudadela, 2 - Olímpico, 2  
 Gerona, 2 - Alcoyano, 0  
 At. Baleares, 1 - VINAROZ, 2  
 Poblense, 1 - Villarreal, 0  
 Tortosa, 3 - Júpiter, 0  
 Levante, 3 - Ibiza, 0  
 Acero, 0 - Lérida, 5  
 Onteniente, 1 - Tarrasa, 1  
 Europa, 3 - Menorca, 1

## LA JORNADA DE MAÑANA

Masnou - Ciudadela  
 Olímpico - Gerona  
 Alcoyano - At. Baleares  
 VINAROZ - Poblense  
 Villarreal - Tortosa  
 Júpiter - Levante  
 Ibiza - Acero  
 Lérida - Onteniente  
 Tarrasa - Europa  
 Calella - Menorca

## CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Levante	15	11	2	2	30	11	24+10
Lérida	15	8	5	2	24	10	21+ 5
Tarrasa	15	5	8	2	17	12	18+ 4
Menorca	15	7	4	4	17	13	18+ 2
Alcoyano	15	8	2	5	16	15	18+ 2
Tortosa	15	7	3	5	22	16	17+ 3
Europa	15	7	3	5	20	18	17+ 3
VINAROZ	15	7	2	6	17	15	16+ 2
Gerona	15	6	4	5	14	13	16
Calella	15	7	1	7	11	12	15- 1
Onteniente	15	4	6	5	20	19	14
Ciudadela	15	5	4	6	16	19	14- 2
Júpiter	15	5	4	6	20	23	14
Villarreal	15	5	3	7	17	22	13- 3
Olímpico	15	4	4	7	18	20	12- 4
Poblense	15	4	3	8	24	22	11- 3
Ibiza	15	4	3	8	22	23	11- 5
Baleares	15	4	3	8	10	17	11- 3
Masnou	15	4	3	8	18	29	11- 5
Acero	15	3	3	9	14	38	9- 5

# ULTIMA HORA DEPORTIVA

## El Vinaroz, preparado

La victoria en Palma nos supo a gloria. El Poblense se quedara con ganas de aguaros la fiesta, pues a pesar del grandioso éxito, por aquí hay serenidad. Las campanas al vuelo hay que echarlas al final. El Vinaroz opondrá al equipo de "Sa Fortaleza" las armas de siempre. Hay que jugar con los ojos bien abiertos, pues al mínimo descuido, ya se sabe, coscorrón al canto. Evaristo Carrió tal vez pueda contar con la totalidad de la plantilla. La alineación se decidirá a última hora, pero no hay problema, pues en el Vinaroz todos son titulares. El partido del A. Baleares lo evidenció con meridiana claridad. ¡Eureka! El partido será dirigido por el Sr. Cejalvo, nuevo en la plaza.

A. GINER

### ESPECTACULOS

#### CINE ATENEO

Sábado y domingo, tarde y noche, «LA DECENTE», con Alfredo Landa, Conchita Velasco y José Luis López Vázquez.

#### CINE COLISEUM

Sábado y domingo, tarde y noche, «EL ASTRONAUTA», con Tony Leblanc, José Luis López Vázquez y Puri Villa.

#### CINEMA MODERNO

Sábado y domingo, tarde y noche:

(1.ª parte) «CHICAS, GOLPES... Y LA MILI», con Little Tony, Ira Hagen y Bobby Solo.

(2.ª parte) «EL HORROR DE FRANKENSTEIN», con Ralph Bates y Kate O'Dara.

### BAILES

#### PSIK'OS CLUB

Baile: Tarde y noche

#### FANS CLUB

Baile: Tarde y noche

#### BLAU CLUB

Festivos, tarde

NAVIDAD Y REYES: Dos oportunidades para tu colaboración en la Campaña de este año.

### TALLERES MECANICOS

## ESCURA

Solicita oficiales para sección de instalación de calefacción central con conocimientos de soldadura autógena

DIRIGIRSE A: Costa y Borrás, 20 - Tel. 45 00 63.

# Gran Cotillón Fin de Año

## RESTAURANTE

# Tres Reyes



CANAPES VARIADOS  
VINO CRUZ CONDE

★ FUERTE PENDIENTE

CREMA DE MARISCOS

★

LANGOSTA FRIA DOS SALSAS

SALSA REMOLADA Y ROMESCO

VINO CONDE DE CARALT

★

PALETILLA DE CORDERO PANADERA

VINO CONDE DE CARALT

★

CHAMPAÑA CODORNIU EXTRA

★

POSTRE TARTA HELADA

★

UVAS DE FIN DE AÑO

★

SOBRE SORPRESA

★

CAFE COLOMBIA

★

LICOR CARLOS III

★

ANIS MARIE BRIZARD

★

TURRONES VARIADOS

★

CIGARRO PURO

Amenizada por el GRAN

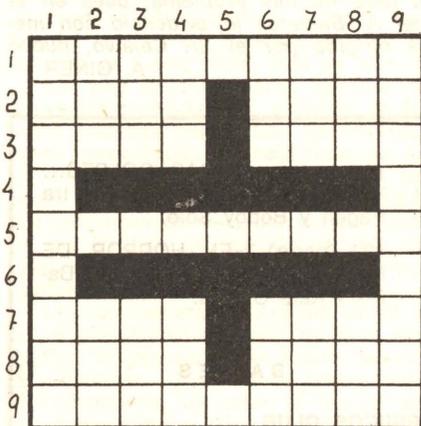
Conjunto LOS INCOGNITOS

PRECIO: 900 Ptas.

# ..SERIEDAD A PARTE

ESCRIBEN - MANUEL DE ANTONIO y VICENTE FORCADELL  
DIBUJOS - VICENTE FORCADELL

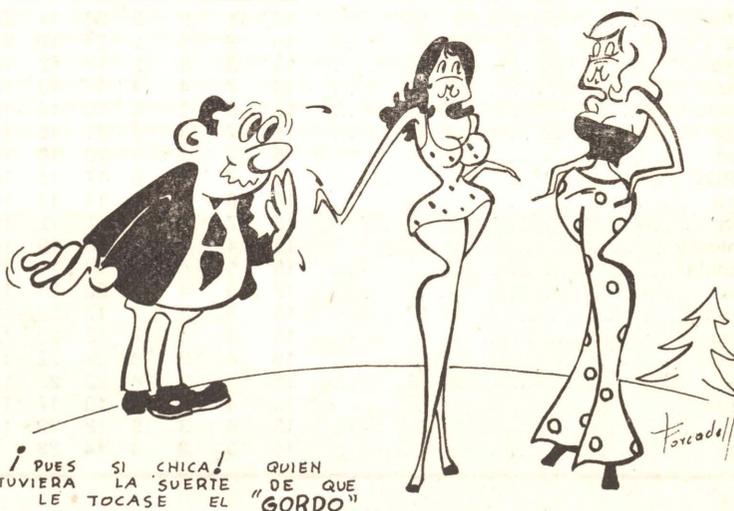
## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES:** 1. Santo que se nombra mucho en el sorteo de la lotería de Navidad. — 2. Nombre que recibe el Rey Mago en determinados países. Barra de metal. — 3. Cure. (Alr.) Que no le gusta trabajar. — 5. Impulso irresistible. — 7. (Alr.) Unica. Demostración de cariño. — 8. Tinaja. Producto de las abejas. — 9. Donativo u obsequio navideño.

**VERTICALES:** 1. Mujer sin sensatez. 2. Alaba. (Alr.) Apellido de poeta lírico, nacido en Valencia en 1915. — 3. Concedan. Siglas de una Organización Internacional. — 4. Nombre de consonante. Letras de PAIS. — 6. Metal precioso. Quiere, aprecia. — 7. Letras de TRAGIN. Número. — 8. Esté. (Alr.) En latín: Dios. — 9. Omitirlo.

## HUMOR



¡ PUES SI CHICA! QUIEN DE QUE  
TUVIERA LA SUERTE LE TOCARE EL "GORDO"

## A TODA RIMA



### FUERTE PENDIENTE

Desde febrero a noviembre corremos terreno llano, sin esfuerzo, ni demasiado descanso; pero llegado diciembre

se desnivela la vida, en éste hay fuerte bajada, ¡muy fuerte la condenada!, y en enero gran subida.

De la «cuesta» ya hablaremos, de ella es la que más se habla; sin embargo, la bajada será que se nota menos, pero apenas se proclama.

Diciembre..., ¡fuerte pendiente!, por la que bajamos todos desgastando hasta los codos a velocidad imponente.

El vehículo, que es el bolsillo, está en este mes reforzado y marcha desenfrenado..., ... el motivo es bien sencillo:

más fiestas, menos trabajo, grandes lotes culinarios y un sinfín de extraordinarios, aparte de los regalos,

la fiesta de fin de año, la zambomba, el arbolito

y otras flautas y más pitos que siempre salen al paso.

¡Qué fácil es conducir con el depósito lleno y sin emplear el freno, sin señales de prohibir,

ni problemas de motor que nos impida correr y disfrutar del placer que presta el acelerador!

Por eso desde el principio diciembre es la «cuesta abajo» que se corre sin trabajo... ... ¡Más que «cuesta», es precipicio!

Claro que al llegar abajo, sin fuerza y sin combustible, el frenazo es tan terrible que lo que cuesta trabajo

es pensar lo alto que está ese «últimos de enero», y el mal es que sin helicóptero a él habrá que llegar;

¡pero ahora... a olvidarse tocan!, hay que vivir la «bajada»..., ¡de «cuestas de enero...», nada!, que bastante nos sofoca.

¡Ah!, y si para alguien no hay desnivel

ni en diciembre ni en enero, o está muerto, o no lo creo, o... ¡tiene mucho papel!

Así es que para él, que circula sin problemas, estos versos no le pegan... ... ¡Y yo qué le voy a hacer! ¡Si quiere..., que no los lea!

### ¡INCREIBLE, PERO MENTIRA!

Según información de penúltima hora, se prevé que para el año 2000, el sorteo de la Lotería de Navidad servirá simultáneamente para el fin que le caracteriza y para sortear los «quintos» que entran en caja el mismo año. Todo se basará principalmente en la siguiente norma: Si el «Gordo» cae, por ejemplo, a Madrid, Barcelona, Valladolid y Pamplona, las letras M, B, V y P significará que han caído a Africa. Así, ahorraremos un granito de oro, que por esa época el tiempo lo será muchísimo; lo único, que como consecuencia no todo serán beneplácitos por los «Sanildefonsinos» que extraigan y canten el número, en este aspecto se temen posibles atentados por parte de alguna novia de algún Martínez, Bermejo, Villalonga o Pérez que entren en quintas.

### CURIOSA REUNION DE CONSEJO

... «¡Y yo!, como jefe de la pandilla —decía con eufórico tono un chaval de ocho años «coma» siete meses—, os reúno a todos los mozuelos del pueblo para deciros: No nos vamos a engañar, todos sabemos de sobra que los Reyes no son...; pero habéis de saber también que en este mundo, para que las cosas marchen bien, muchas veces es preciso tragar y callar para que no dejen de OTORGAR. ¡He dicho!»

## Propague "VINARÓZ", suscríbese

### SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

**HORIZONTALES:** 1. Palmípedo. — 2. Iría. eciD. — 3. Taso. Rían. — 5. Galantean. — 7. Rele. osaV. — 8. Afán. Dele. — 9. Serenidad.

**VERTICALES:** 1. Pitágoras. — 2. Ara. Efe. — 3. liS. Lar. — 4. Mao Ene. — 6. Per. odl. — 7. ecl. Sed. — Día. Ala. — 9. odnanaveD.

LANAS FIGOLS

Santo Tomás, 31

VINARÓZ

DEPORTES - DEPORTES - DEPORTES - DEPORTES

BALONCESTO

CAMPEONATO NACIONAL 3.ª DIVISION

C. B. la Salle de Paterna, 75

Hermanos Serret - Vinaroz O. J. E., 48

El pasado viernes, día 8, festividad de la Inmaculada, el equipo Hermanos Serret-Vinaroz O. J. E. se desplazó a Paterna para disputar contra el titular de dicha población C. B. La Salle, el encuentro correspondiente a la jornada 11 del campeonato, a dicho desplazamiento no pudieron desplazarse, por motivos de índole laboral, los hermanos Gil, cuya ausencia fue suplida por jugadores del equipo junior, los cuales cumplieron a plena satisfacción.

El partido resultó entretenido y en algunas fases interesante y competido, ya que, aunque el resultado final señale una diferencia de 27 puntos favorable a los propietarios de la pista, ello no quiere decir ni mucho menos que el partido fuese un paseo para ellos, ya que pasaron por momentos de verdadero peligro, ya que el juego ofensivo del Hermanos Serret lograba en muchos momentos desbordar su sistema defensivo, pero una y otra vez la pelota no entraba en la canasta, algunas veces, las menos, por verdadera mala fortuna y en su mayoría por la extrañeza que para los nuestros suponía el jugar en unas instalaciones tan modernas y perfectas, cosas a las que por desgracia no están acostumbrados; no obstante, repetimos, su juego siguió en la línea ascendente demostrada en los últimos partidos y ante rivales de la talla del Villarreal y Castellón, diferenciándose solamente en la efectividad encestandora, cosa que ya hemos comentado a qué fue debido, según nuestra modesta opinión.

El C. B. La Salle de Paterna, que formó durante el encuentro con los siguientes jugadores: J. Gómez (23), Cerdá (6), R. Gómez (6), Pellicer (8), Vila, Mesado (2), Castellote, Tuzón (5), Moñinos (8), Giner (15) y Alonso (2).

Nos pareció un buen conjunto, sobresaliendo individualmente J. Gómez, por su buen juego y facilidad encestandora, así como Giner y Tuzón.

Por el Hermanos Serret-Vinaroz O. J. E., que formó con: Gómez (12), F. Gil, París, Querol (6), Arnau, Boti (6), Ayza, Torres (8), Baila, Aparicio (6) y Casanova (10).

Ya hemos dicho que nos gustó su forma de jugar, en conjunto, quedando ya casi eliminadas las individualidades, de las cuales somos totalmente contrarios, ya que, como se ha demostrado en infinidad de veces, las individualidades sirven para un momento dado, mientras que el juego de conjunto es lo que al final acaba imponiéndose.

Arbitraron el encuentro los señores García y Ferri, cuya labor fue buena.

Fueron eliminados por 5 faltas personales los jugadores Vila y Mesado, a los 15 y 19 minutos, respectivamente; prueba ello de que la defensa local tuvo que emplearse a fondo para frenar a los nuestros.

Para el próximo domingo recibimos la visita del Tinte Milán Sedaví, equipo que si bien es verdad que no anda muy bien clasificado, no es menos verdad que, según referencias que tenemos, es conjunto pegajoso y por ello rival incómodo y que a no dudar intentará llevarse alguno de los puntos en juego, cosa que esperamos no consigan. La matinal del domingo será completada con un partido correspondiente a la liga femenina, el cual se disputará antes del Sedaví - Hnos. Serret, y que promete ser muy interesante y en el cual esperamos que nuestras guapísimas representantes logren el primer triunfo en el actual campeonato.

PIVOT

BALONMANO

Gráficas Balada, 15  
Colegio Menor, 9

En la Pista Polideportiva de la calle de Santa Rita, se jugó el pasado domingo, a las 12 de la mañana, el anunciado encuentro entre los líderes del campeonato, que se resolvió por un claro tanteo a favor del equipo vinarocense.

No fue cosa fácil, en principio, para el Gráficas Balada, el franquear la cerrada defensa que montaron los visitantes, ya que como estaba previsto, venían dispuestos a no dejarse sorprender por la facilidad goleadora de nuestros jugadores. Y así fueron transcurriendo los minutos sin que, pese a la agobiante presión ejercida sobre la portería visitante, funcionara el marcador. Hasta que en el minuto doce, consiguieron los de Gráficas Balada marcar dos goles casi seguidos, que produjeron evidente desconcierto en la defensa visitante, circunstancia esta que supieron aprovechar los vinarocenses, que consiguieron subir ocho goles al marcador antes del descanso, mientras que los del Colegio Menor conseguían sólo uno, de penalty.

Con este resultado de la primera parte, parecía presentarse el partido como resuelto fácilmente por el Gráficas Balada. Pero sólo iniciarse la segunda parte, tres penaltys señalados casi seguidos contra nuestro equipo, se transformaron en otros tantos goles, que fueron como aviso para nuestros jugadores, que tuvieron que emplearse a fondo, para lograr de nuevo forzar la bien organizada defensa visitante.

Dos nuevos penaltys fueron transformados por los del Colegio Menor, que a punto estuvieron de nivelar casi el marcador. Pero hallado de nuevo el camino de gol, se impuso finalmente con claridad el Gráficas Balada.

Partido extraordinario, jugado de poder a poder, en el que una vez más se puso de manifiesto la excelente forma física de nuestros muchachos y la puesta a punto del equipo, fruto todo ello de su afición y de la labor del preparador, que tras la quinta jornada del campeonato ha quedado situado en líder único.

Fue extraordinaria la afluencia de público a la pista, que en ningún momento dejó de animar al equipo local.

Jugaron por el GRAFICAS BALADA: Miralles, Fort I (3), Montserrat (2), Ibáñez (1), Figueres (1), Javier, Fibla (1), Fort II (1), Sanz (4), Esquerria (1) y Ayza (1).

Por el COLEGIO MENOR: Querol, Caballer (6), Cabrera, Remigio, Boix, Pla, Canós, Galindo, Moltó (3), Blasco y Andrés.

—oOo—

secución de los goles primero y tercero.

El Vinaroz se alineó así: ALBIOL; POLO, GILABERT, GARCIA; ARANDA, ALSINA; CRISTOBAL, DIAZ, PEÑA, BLASCO y VINAJA.

Los tres goles vinarocenses se obtuvieron por mediación de Cristóbal y Blasco.

Poco cambio en la posición clasificatoria: empate a 13 puntos con el Piel, que encabeza ahora la tabla por el positivo arrancado en El Cervol.

Arbitró el colegiado castellanense señor Esteve, que hizo gala de extraordinaria meticulosidad cuando el balón estaba dentro del área de los vinarocenses, perfectamente reflejada en los penaltys con que fue castigado el Gráficas Balada. Es posible que efectivamente lo fueran aplicando severamente el reglamento, pero de ser así, debería haberlo hecho en las dos áreas por igual.

Resultados de la Jornada:

Gráficas Balada, 15 - Colegio Menor, 9  
OJE Bechí, 4 - Inst. Presagua, 12  
C. D. Burriana, 12 - Scude Nules, 15  
Castalia OJE, 14 - OJE Villarreal, 14

Clasificación:  
Equipos J. F. C. P.

Gráficas Balada	5	98	41	10
Ins. Presagua	5	71	36	8
Colegio Menor	5	66	46	8
Scude Nules	5	56	55	4
C. D. Burriana	5	71	94	4
OJE Villarreal	5	42	84	2
Castalia OJE	4	43	67	1
OJE Bechí	4	32	57	1

Difficil desplazamiento el que tiene el próximo domingo el Gráficas Balada.

En nuestro comentario de la pasada semana, insinuábamos que podía surgir un tercero en discordia. Y como dándonos la razón, con el resultado que obtuvo el pasado domingo en Bechí, el Instituto Presagua de Onda se ha situado en el segundo puesto de la clasificación, empatado a puntos con el Colegio Menor de Castellón, pero al que aventaja por gol averaje.

Y es precisamente a Onda en donde viaja el Gráficas Balada. Partido difícil, pero del que esperamos salga triunfante nuestro equipo, demostrando, una vez más, que no es por casualidad el que sea líder solitario de la competición.

Con los 98 goles que lleva marcados, es fácil suponer que en ese partido marcará su gol número 100. Y los seguidores del equipo tienen preparada una sorpresa para el jugador que lo consiga.

ERBA

Fútbol juvenil

VINAROZ, 3 - PIEL, 3

Se confirmaron nuestros pesimistas augurios sobre las consecuencias del desastroso Mestalla-Vinaroz, del domingo anterior.

Precisamente ante el E. D. Piel, con el que, empatados a puntos y positivos, compartíamos el liderato en la clasificación, Adolfo tuvo que presentar una alineación de emergencia, con alteraciones en las líneas. Por si fuera poco, el colegiado de turno se volcó desde el principio —y también en nuestro terreno!— de cara a los pupilos de la casa fuerte vallduxense. Como no hay mal que venga solo, armó el potaje: permitió toda clase de faltas e incorrecciones a los visitantes, y consiguió alterar los ánimos de los pocos

centenares de espectadores que acudieron al Cervol. La cruz de la moneda fue para el Vinaroz: tarjetas blancas y de color, con cualquier pretexto y... suma y sigue.

El equipo local, pese a todo, marcó tres goles que no tenían posibilidad de anulación. Con sólo diez jugadores durante casi todo el encuentro y con la lesión de Vinaja, que pudo ser grave y obligó a la sustitución por el debutante Forner Nento, luchó como acostumbra a hacerlo, con todo coraje.

El Piel prodigó el juego sucio y buscó el punto débil de la línea defensiva local que, en dos ocasiones, por falta de compenetración entre sus componentes, les facilitó la con-

Mañana desplazamiento a Burriana. Partido que, no siendo fácil, puede superarse satisfactoriamente, si los muchachos del Vinaroz aguantan su, hasta ahora, inquebrantable moral. Habrá que ir con bajas sensibles en el equipo, pero esperamos mucho de la eficiencia y entusiasmo de estos magníficos suplentes —ejemplo de constancia y deportividad—, que pueden afianzarse en sus puestos y rendir como los mejores.

«RAF»

## MAS CERCA

Se rompió el maleficio y el Vinaroz C. de F. regresó jubilosamente de las Baleares con el total del botín. Es este un suceso digno de resaltar, pues ya se sabe que en aquellos campos, arañar algún punto es tarea de quijotes. El Vinaroz C. de F., que está en vena de aciertos, ha sido capaz de la gran hazaña.

En fútbol infantil se empató en San Rafael y los más crecidos entablaron en el Cervol con el Piel.

Derrota del baloncesto contra La Salle, en Paterna. El Gráficas Balada venció bien al Colegio Menor, difícil rival.

Las chicas van superándose y en Almazora perdieron discretamente. Mañana nos visita el Poblense, y el Vinaroz que sabe lo que cuesta arrancar puntos por ahí, los defenderá con uñas y dientes ante su enervado público.

## PI-CO-TA-ZOS

El domingo, en el Cervol, tuvimos que soportar un arbitraje raro. Faltó poco para que se armase la marimorrena. Jugó bastante bien el Juvenil, pero la expulsión de Díaz fue decisiva y el partido quedó en tablas. Lo mejor el golazo y la actuación de Tomás Blasco.

—oOo—

De la última eliminatoria de Copa, TVE ofreció, el jueves, a las 2'30, un breve reportaje de los partidos Levante-Mallorca y Vinaroz-Santander. Un detalle muy de agradecer y que permitió que nuestra ciudad fuese noticia por unos instantes a nivel nacional.

—oOo—

No se consumó la victoria frente al Santander, pero peluquería Callarisa tiene a bien invitar a toda la plantilla del Vinaroz C. de F. a utilizar de sus servicios en la fecha que estimen oportuno. Próximamente les anunciará otra atención.

—oOo—

Mañana se inicia otro torneo de balonmano con intervención del equipo de la OJE. Participan los equipos de Almazora, Burriana, Onda, Nules, San Pedro y Benicarló. A las órdenes de Borrás, competirán los jugadores: Andrés, Morales, Vera, Burdeos, Cueto,

Serrano, J. Vicente, Martín, Jovani, Sanz, Castejón, Verge, Sanz F. y Rodríguez. Primer encuentro en Burriana, a las once.

—oOo—

Pudo ser más sonada la victoria del Gráficas Balada sobre el Colegio Menor, pero, en definitiva, fue valiosa y tal vez decisiva. A pesar de que no se logró el «score» estipulado, hubo banquete. Peluquería «El Xafareigs», por la victoria, invitada hasta el resto del año. Mañana se conseguirá, en Onda, el gol número cien, y para su autor, regalo sorpresa. Gustavo está prestando un servicio muy estimable al deporte local y es un detalle que no pasa inadvertido a nadie. Digo yo.

—oOo—

El exterior zurdo, Tolís, sigue triunfando en Ulldacona, pues el mañico está con ganas y en forma. Ramón Mestre causó baja en el Alcalá y está a punto de enrolarse con el Ulldacona. Argimiro tenía a la hinchada tortosina de uñas, pero el pasado domingo hizo unas genialidades y parece que puede haber abrazo de Vergara. Vale la pena, pues Argimiro tiene clase para armar el «taco» en Tortosa y donde sea.

## BOYERO EL GOLEADOR

Antonio Boyero, de 24 años de edad, nació en Alcoy. Fue campeón de España con la selección Juvenil de Valencia. Está triunfando rotundamente aquí, como el resto de sus compañeros, pues tras lo del A. Baleares, en el Vinaroz todos son titulares. Boyero no anda con florituras, es práctico. De juego sobrio, pero con agallas. Su sentido de gol y oportunismo, hacen «pupa» en el marcador. En Liga marcó cinco goles (Lérida, 2; Júpiter, Játiva y Palma); uno, en Copa (A. Madrileño). Se obsequiará al máximo goleador del equipo con un soberbio trofeo.



## Conozca Ud. al U. D. POBLENSE

Es un equipo de gran solera. El pasado año fue el gran animador del torneo. Su campo de «Sa Fortaleza» tiene capacidad para 4.000 espectadores. Viste de azulgrana y calzón azul. Entrena Jaime Zurró. Su «vedette» es el jugador de color, Meñico. Probable alineación para mañana: Tapiador; Navarro, Gost I, Pomar; Bernás, Gandolfo; Mir, Meñico, Blanco, Sifré y Crespi.

## El próximo miércoles, COPA

El Rácing de Santander es el gran favorito de la eliminatoria, a punto ya de consumarse. Pero ya se sabe, en fútbol todo es posible, y a veces el pez chico se come al grandullón. Hasta el miércoles, pues, una lucecita a la esperanza. De lo que si estamos convencidos, es que el Vinaroz no se rendirá así como así. Si cae será con honor y ante un futuro Primera División. Pero, por el momento, el balón

todavía no ha empezado a rodar por El Sardinero. La expedición saldrá en autobús el martes por la mañana. Viajará toda la plantilla. ¡Suerte!

PAGINA 12

Escribe: A. GINER

## El Poblense, primer visitante balear

Sigue el Vinaroz C. de F. en plan revelación y lo que parecía un imposible, sucedió en el corazón de Palma, en el precioso y capaz Estadio Balear. El Vinaroz ya cuenta de nuevo con positivos de oro y está arañando nada menos que el tercer puesto de la tabla. Mañana, primer visitante del archipiélago. El conjunto azulgrana de «Sa Fortaleza» intentará reivindicar el fútbol balear, tan malparado en la jornada anterior. El Poblense será un enemigo temible y el Vinaroz C. de F., en línea de superación, no dará tregua a tan calificado rival. Cualquier desfallecimiento o alegría, a temblar. Es de esperar que todo ruede normal.

